

從打麻將認識中國文化?



隨着中國在世界政經舞台上逐漸舉足輕重，研究中國亦已非華人的專利，中大近來吸引不少外地生修讀相關學科。來自英國的Harris Matthew George（16晨興中國研究），首次來到香港時，就愛上了中國文化，並希望以香港為起步點，認識當代中國的發展。



Matthew在中大求學時曾參與晨興書院的足球院隊。



Matthew曾多次參與晨興書院的迎新營，並與本地及海外學生交流。

Matthew認為香港有本地亦有國際化的一面，蘊藏着豐富的中國文化及濃厚的人情味。

身材健碩，留有鬍子的Matthew，外表飽歷滄桑，但他笑說自己才二十四歲。與一般高中學生一樣，Matthew六年前也曾在家鄉英國接受公開試的洗禮：「我在公開試的成績不太理想，當時我有兩個想法：一是找一份工作，另一是遊歷世界。」在Matthew仍猶豫不決之際，一位香港朋友卻介紹他到香港一間化學工程公司擔任研究助理，令他首次與中國結緣。

與陌生人攀談

首次踏足香港，Matthew花了不少時間了解本地的文化。「當時我認識的港人只有我的老闆，我希望擴闊自己的圈子。」結果他選擇了最原始的交友方法，就是在街上與陌生人聊天，嘗試認識更多香港人。

「幸好香港人大多很健談，我亦因此認識了不少鄰居。」Matthew逐漸從探索社區，延展至探索香港每一個角落。「香港有很多不同面貌，有本地的，亦有國際化的一面，雖然生活節奏很急，但蘊藏着中國文化及人情味。」後來，因為工作簽證到期，Matthew在港工作九個月後便返回英國，但他已急不及待，要再回港，並希望在港進一步認識中國文化。

向校長自薦獲面試

當時Matthew考慮各間本地大學的中國研究課程，發現中大的中國研究課程比其他大學更全面，因此以電郵自薦予沈校長，希望入讀中大。「不料中大竟給我面試的機會，但我表現未如理想，翌年再接再厲，終於入讀了中國研究學系。」Matthew續說，課程主要分為「古代中國」及「現代中國」兩部分，而他則對中國的古代史較有興趣。

「我較專注研究中國的古代史，中國近代的歷史涉及較多政治，古代史的政治元素不多，可以仔細地研究國與國之間的關係及其興衰。」然而，Matthew坦言自己對中國的認識並不深入，仍有不少的學習空間。

學中國文化 非想像般難

學習中國文化，艱深的詞彙、文言文或中文背後的含意，對學生來說，都是挑戰，對不諳中文的Matthew更是障礙重重。不過，Matthew認為用英文學習中國文化並非如想像般困難，「學習中國文化雖然涉及不少古文，但很多字並非單從字面上了解其含意，更重要的是了解整體的意思，因此用英文同樣可以理解箇中道理。」

在港生活多年的Matthew認為，語言是構成文化最重要的部分，故他堅持學廣東話，「要融入本地文化，學廣東話是必須的。很多人跟我說可以在生活或工作上學

習，但我認為若沒有一定的基礎，根本沒可能學好廣東話。」當年Matthew更特意向學系申請，到中大雅禮中國語文研習所位於尖沙咀的中心上課，學好廣東話。

視港為家 「我愛香港」

努力學習本地文化讓Matthew很快便融入中大的生活，並擔任晨興書院的迎新營籌委。「晨興書院的學生不多，大家關係密切，我很喜愛這間書院，亦參與不同的活動，如迎新營、足球院隊等，我很緬懷書院生活，不時重遊舊地。」

不過，最令Matthew着迷的活動竟然是打麻將！「朋友間，最好的聯誼活動便是打麻將，我亦曾在晨興書院的麻將大賽中勝出！」

來港將近七年，「麻將王」Matthew還有三個月便可取得香港永久居留權。「我視港為家，在香港發生的事情，我雖不能說感同身受，但我可以理解港人，甚至覺得自己參與其中。」現時，Matthew在一間建築公司擔任助理項目經理，負責跟進工程進度，他至今仍認為香港是他最想居住的地方，從而認識中國文化。



晨興書院的學生不多，因此學生之間的友誼深厚。

認識中大的「中國研究課程」

中大的中國研究中心（Centre for China Studies, CCS）提供一系列全英語的中國研究課程，雲集了多位對中國有濃厚興趣的外籍學者，中心主任科大衛教授（Prof. David Faure）、中心協理主任楊凱里教授（Prof. Jan Kiely）及碩士課程副主任兼講師溫祺德博士（Dr. Kristof Van Den Troost, 11研究院中國研究）分享了他們對中國研究的願景和視野。

富的教學資源：「這是我見過最美的校園，中大擁有悠久的歷史和制度，發展成熟，再配合完善的資源設備，能讓學生有很多與人交流的機會。現在我能夠為母校略盡綿力，感到別具意義及榮幸。」楊凱里同樣感受到中大在這方面的優勢：「中大擁有豐富資源，你可以在圖書館裏找到任何想要的資料和書籍參考，整個校園的學術氣氛濃厚。」

與社會、語言及文化、經濟發展等學科。我們以英文授課，迎合來自世界各地的學生。同時我們會讓學生學習中文，他們能自由選擇學習廣東話或普通話，並通過漢語水平考試。」科大衛補充。另外中心亦設有交流和實地考察計劃，親身到當地體會中國文化。

此外，溫祺德亦參與協助創立今年9月正式成立的香港中文大學中國研究中心校友會（Centre for China Studies Alumni Association of CUHK），以凝聚修讀本科或研究院課程畢業的校友：「經過一年半的籌備，現時已招募了四十二名來自內地、歐洲、俄羅斯等地的校友成員。我們會交流就業資訊，亦設有社交平台的專頁、通訊群組等，更會舉辦講座，邀請不同校友分享工作經驗，集思廣益，必有所得。」

優良傳統 助擴闊視野

CCS雲集各國中國專家學者，如內地、俄羅斯、韓國等，來自比利時的溫祺德便是其中一位。雖然他現在是碩士課程副主任兼講師，但他亦是中大校友。溫祺德於2011年取得中國研究的博士學位，主要研究香港的犯罪電影，他選擇在中國研究方面深造，全因一次內地交流：「當時我報讀了上海復旦大學的交流計劃，結果深深愛上中國文化，那時我便決心要到中國繼續深造。」溫祺德坦言，香港是一個中西合璧的國際都會，遂選擇在港中大繼續進修。

雖然現在身份轉變了，但溫祺德對中大的感情始終一樣。他大讚中大不但環境優美，而且擁有豐



溫祺德博士（左）、科大衛教授（中）及楊凱里教授（右）均期望，中國研究中心能吸納更多來自各地的學生。

多元課程 設考察交流

科大衛提到CCS當初成立的宗旨：「我們希望可以集思廣益，把來自世界各地有志於中國研究的人聚集一起。」科大衛能說一口流利的廣東話，他笑言要懂中國就先要懂中文。研究中心提供不同課程，讓學生對中國作出深入認識。「在本科課程上，學生能修讀中國文化



楊凱里教授（前排中）去年帶領學生在北京大學參與一個學期的交流計劃。